

SENCOR®

SBG 3710SS



KONTAKTGRILL

Az eredeti útmutató fordítása



SENCOR®

SBG 3710SS



A

1

2

3

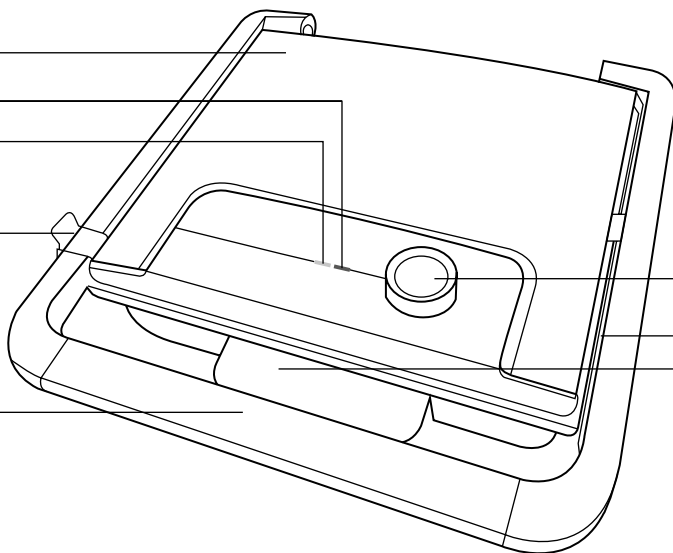
4

5

6

7

8



Fontos biztonsági utasítások

OLVASSA EL FIGYELMESEN ÉS A KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁSOKHOZ IS ŐRIZZE MEG!

- A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek, idős, testi és szellemi fogyatékos személyek, illetve a készülék használatát nem ismerő és hasonló készülék üzemeltetéseinek a tapasztalataival nem rendelkező személyek csak a készülék használati utasítását ismerő és a készülék használatáért felelősséget vállaló személy felügyelete mellett használhatják.
- A termék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak.
- A készüléket 8 év feletti gyerekek csak felnőtt személy felügyelete mellett tisztíthatják.
- A készüléket és a hálózati vezetékét úgy kell elhelyezni, hogy ahhoz 8 év alatti gyerekek ne férhessenek hozzá.
- A sérült hálózati vezetékét csak szakszerviz, vagy villanyszerelő szakember cserélheti ki. Ellenkező esetben áramütés érheti. A készüléket sérült hálózati vezetékkel használni tilos.
- A sütőlapokat enyhén benedvesített puha ruhával törölje meg. Tartsa be a Tisztítás és karbantartás fejezetben leírtakat.
- A készüléket nem szabad időkapcsolóval vagy más készülékkel vezérelt (távírányított) konnektorhoz csatlakoztatni.

- A készüléket csak a típuscímkén feltüntetett tápfeszültség értékeivel megegyező elektromos hálózathoz szabad csatlakoztatni.
- A készüléket csak szabályszerűen leföldelt aljzathoz csatlakoztassa. Ha a lehetséges, akkor a készüléket önálló áramkört ághoz csatlakoztassa.
- A készüléket ne üzemeltesse hosszabbító vezetékéről.
- A készüléket ne csatlakoztassa az elektromos hálózathoz, amíg azt szabályszerűen össze nem szerelte.
- A hálózati vezetékét és a készüléket vízes vagy nedves kézzel ne fogja meg.
- A készülék kizárólag csak háztartásokban használható. A készülék nem kereskedelmi célokra, a következő helyeken is használható:
 - közös konyhák, irodai és egyéb munkahelyi kiskonyhák;
 - szállodai szobák és hasonló szálláshelyek szobái;
 - mezőgazdasági farmok;
 - éjszakai szállások teakonyhával.
- A készüléket ne használja ipari környezetben vagy szabadban.
- A készülékkel ételkészítés alapanyagokat lehet sütni. A készüléket a rendeltetésétől eltérő célokra használni tilos.
- A készüléket ne helyezze le ablakpárkányra, mosogató melletti csepegtetőre, illetve nem stabil felületre. A készüléket csak stabil, vízszintes és tiszta felületre állítsa fel.
- A készüléket ne tegye forró helyre (nyílt láng vagy más hőforrások közelébe), illetve gáz- vagy elektromos tűzhelyre.
- A készüléket fürdőkád, zuhanyozó, vagy úszómedence közelében használni tilos.
- A készüléket vízbe vagy más folyadékba mártani tilos, ellenkező esetben áramütés érheti.
- A készülék bekapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy a csepegtető tálca a helyén van-e.
- Használat közben a készülék körül (felül és körbe), hagyjon szabad helyet a levegő megfelelő áramlásához és a készülék hűléséhez. A készüléket gyúlékony anyagok közelében (pl. függöny, konyharuha, fa tárgyak stb.) ne üzemeltesse.
- Ha a készülék be van kapcsolva, akkor a készülék külső felülete erősen felmelegszik. Ügyeljen arra, hogy a forró sütőfelületeket és a felső burkolatot ne érintse meg. A készülék a használat után még egy ideig forró marad. A tisztítás és karbantartás megkezdése előtt várja meg a készülék teljes lehűlését.
- Zsíros alapanyagok sütése közben ügyeljen arra, hogy pattogó és fröccsenő zsír ne égesse meg a bőrt.
- A tapadásmentes grillező felületet ne érintse meg éles, karcos vagy fém tárgyakkal. Ellenkező esetben a készülék meghibásodhat.
- Ha a készüléket már nem kívánja használni, felügyelet nélkül hagyja, vagy tisztítani szeretné, akkor előbb kapcsolja le és a hálózati csatlakozódugót is húzza ki az elektromos aljzathoz.
- A készülék mozgatható, elhelyezése, tisztítása vagy eltávolítása előtt várja meg a készülék lehűlését. A készüléket csak a hőszigetelt fogantyúknál megfogva mozgassa.
- A készülékre ne rakjon rá tárgyakat.
- A hálózati vezetékét nem szabad a vezetékénél megfogva a fali aljzathoz kihúzni, ehhez a művelethez a csatlakozódugót fogja meg. Ellenkező esetben a vezeték vagy az aljzat megsérülhet.
- A hálózati vezeték nem lóghat le az asztalról (munkalapról) és nem érhet hozzá forró tárgyakhoz.
- Ha a készülék nem működik megfelelő módon, leasett vagy más módon megsérült, illetve vízbe esett, akkor azt ne használja.
- Ne próbálja megjavítani a meghibásodott készüléket, illetve azon ne hajtson végre átalakításokat, ellenkező esetben áramütés érheti. A készülék minden javítását bízza a legközelebbi márkaszervizre. A készülék illetéktelen megbontása esetén a termékhiba felelősség és a garancia megszűnik.

- Köszönjük, hogy megvásárolta a SENCOR márka termékét. Hisszük azt, hogy megelégedéssel fogja használni a termékünket!
- A készülék első használatba vétele előtt olvassa el a használati útmutatót, akkor is, ha hasonló készülékek használatát már ismeri. A készüléket a jelen használati útmutatóban leírtak szerint használja. A használati útmutatót őrizze meg, később is szüksége lehet rá.
- Legalább a termékhiba felelősség (illetve garancia) időtartama alatt javasoljuk az eredeti csomagolás (kartondoboz és egyéb csomagolóanyagok), a pénztári bizonylat, a termékhiba felelősségre vonatkozó gyártói nyilatkozat vagy a garancialevél megőrzését. Javasoljuk, hogy szállítás esetén a készüléket az eredeti dobozába csomagolja vissza.

A KÉSZÜLÉK RÉSZEI

- | | |
|--|--|
| A1 Felső fedél | A5 Fogantyú |
| A2 Zöld kijelző lámpa – jelzi, hogy a készülék elérte a sütemési hőmérsékletet. | A6 Termosztát (1. alacsony hőmérséklet, 2. közepes hőmérséklet, 3. magas hőmérséklet) |
| A3 Piros kijelző lámpa – jelzi, hogy a készülék be van kapcsolva. | A7 Főkapcsoló I/O (bekapcsolva / kikapcsolva) |
| A4 Retesz | A8 Zsír- és légyűjtő tálca |

AZ ELSŐ HASZNÁLATBA VÉTEL ELŐTT

- A kontaktgrillt vegye ki a csomagolásból, és távolítsa el minden reklám és marketing anyagot, valamint címkét.
- A grillező lapokat benedvesített ruhával törölje meg, majd a felületet törölje szárazra.
- A zsír- és légyűjtő tálcat húzza ki. A tálcat mosogatószeres meleg vízben kézzel mosogassa el, majd öblítse le, végül törölje szárazra. Tegye vissza a helyére.
- A készülék külső felületét mosogatószeres vízbe mártott és jól kicsavart puha ruhával törölje meg, majd törölje szárazra.



Figyelmeztetés!

A készüléket és a hálózati vezetékét vízbe vagy más folyadékba mártani tilos.



Megjegyzés

Az első használatba vétel előtt a készüléket körülbelül 5 percre kapcsolja be a legmagasabb hőmérséklettel, hogy megszűnjön a készülék kellemetlen szaga. A készülékből ezen idő alatt füst és égett szag áramolhat ki. Ez normális jelenség.

A KONTAKTGRILL HASZNÁLATA

- A készüléket sima és szilárd, valamint vízszintes és hőálló felületre, egy fali aljzathoz közel állítsa fel.
- Oldja ki a reteszt a fedél felhajtásához.
- A hálózati vezetékét csatlakoztassa a fali aljzathoz és kapcsolja a főkapcsolót „I” (bekapcsolva) állásba. A piros kijelző bekapcsol.
- A termosztáttal állítsa be kívánt sütemési hőmérsékletet: 1. alacsony hőmérséklet, 2. közepes hőmérséklet, 3. magas hőmérséklet.
- Amikor bekapcsol a zöld LED, a készülék használatra kész.



Megjegyzés

Használat közben a zöld kijelző ki- és bekapcsol, jelezve a készülék fűtését és a beállított hőmérséklet elérését. Ez normális jelenség.

- Nyissa ki a készüléket, és az alsó sütőlapra tegye rá a sütni kívánt alapanyagokat. A felső fedelet a fogantyúnál megfogva hajtja le.
- A sütés ellenőrzéséhez a felső fedelet nyissa fel.
- Amikor az étel megsült, akkor nyissa ki a készüléket, és fa vagy más hőálló anyagból készült konyhai eszközzel vegye le a kész ételt az alsó sütőlapról.



Figyelmeztetés!

A készüléket csak a hőszigetelt fogantyúnál megfogva nyissa ki.

- A használat befejezése után a főkapcsolót kapcsolja „O” (kikapcsolva) állásba, majd a hálózati csatlakozódugót is húzza ki a fali aljzathoz.
- A tisztítás vagy karbantartás megkezdése előtt várja meg a készülék teljes lehűlését.



Figyelmeztetés!

Használat közben a sütő lapok és a készülék háza is erősen felmelegszik. A készülék a kikapcsolás után egy ideig még forró marad. A forró felületek megérintése égési sérülést okozhat. Legyen óvatos a készülék használatában. Viseljen konyhai kesztyűt. A készüléket csak a hőszigetelt fogantyúnál fogja meg.



Megjegyzés

Ne használjon éles kést vagy más fém eszközöket, ezek sérülést okozhatnak a grillező lapok tapadásmentes felületében.

TANÁCSOK HÚSOK ÉS KOLBÁSZFÉLÉK GRILLEZÉSÉHEZ

- A húst (az optimális sütéshez), egyforma vastagságú darabokra szeletelve fel.
- A húst a grillezés előtt ne sózza be, ellenkező esetben a hús kiszárad és kemény lesz. A készre sült húst sózza és fűszerezze be.
- A pácolt húsokról a grillezés előtt a felesleges páclevet konyhai törölpapírral törölje le. A páclevek tartalma (pl. cukor) a grillező lapokra ráéghet.
- Grillezés közben a húst ne szurkálja, mert abból kifolynak az értékes levek és a hús száraz, valamint kemény lesz.
- A húst ne grillezze sokáig, mert kiszárad.
- A csirkehúst mindig jól süsse át.
- Az előfőzött virslit nem kell a grillezés előtt villával megszurkálni.
- Ne grillezzen sok vagy vastag csontokat tartalmazó hússzeleteket (pl. borda vagy csontos karaj).
- A fagyasztott alapanyagokat, a sütés megkezdése előtt teljesen olvassza ki.

GRILLEZÉSI ÚTMUTATÓ

Termosztát	Milyen alapanyagokhoz használható
1	Ételek melegítése. Virslis és kolbász sütése. Hőre érzékeny alapanyagok sütéséhez.
2	Panini Melegszendvicsek készítéséhez. Halak és tengeri gyümölcsök sütéséhez. Gyümölcsök és zöldségek sütéséhez.
3	Nyers húsok (csirke, sertés, marha) sütéséhez.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A grillt minden használat után tisztítsa meg. A tisztítás megkezdése előtt a készüléket kapcsolja le és a hálózati vezetékét húzza ki a fal aljzatból, majd várja meg a készülék teljes lehűlését.



Figyelmeztetés!

A készüléket, a hálózati vezetékét és a csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba mártani tilos, ellenkező esetben áramütés érheti.

Grillező lapok

- A grillező lapokat konyhai törőlappírral, megnedvesített puha ruhával vagy szivaccsal törölje meg.
- Ha a grillező lapokon makacsabb szennyeződés található, akkor azokat mosogatószeres vízzel enyhén benedvesített ruhával törölje meg. A grillező lapokat ezután tiszta és enyhén benedvesített puha ruhával törölje meg, majd törölje szárazra.



Megjegyzés

A grillező lapokat könnyebben tudja tisztítani, ha azokat benedvesítette.

Cseppgyűjtő edény

- Várja meg, amíg a zsírgyűjtő tálca tartalma lehűl, majd a tálcát óvatosan húzza ki a készülékből.
- A tartalmát öntse ki, majd a zsírgyűjtő tálcát mosogatószeres vízben mosogassa el. Tiszta vízzel öblítse ki, szárítsa meg és tegye vissza a készülékbe.

Külső felület

- A készülék külső felületét puha és száraz (vagy szükség esetén enyhén benedvesített) ruhával törölje meg. Majd törölje tökéletesen szárazra.
- A készülék tisztításához durva és karcoló drótszivacsot, oldószerket, benzint vagy más hasonló készítményeket használni tilos.

Tárolás

- Ha a készüléket hosszabb ideig nem kívánja használni, akkor azt kapcsolja ki, a hálózati vezetékét húzza ki az aljzatból, várja meg a készülék teljes lehűlését, majd a készüléket a Tisztítás és karbantartás fejezetben leírtak szerint tisztítsa meg.
- A tárolás előtt győződjön meg arról, hogy a készülék és tartozékai tiszták és szárazok-e.
- A készüléket száraz, tiszta és szellőztetett, extrém hőmérsékletektől, gyekektől és háziállatoktól védett helyen tárolja.

MŰSZAKI ADATOK

Névleges feszültség..... 220–240 V–
Névleges frekvencia..... 50/60 Hz
Névleges teljesítményfelvétel..... 2000 W

A szöveg és a műszaki paraméterek megváltoztatásának a joga fenntartva.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot az önkormányzat által kijelölt hulladékgyűjtő helyen adja le.

AZ ELHASZNÁLÓDOTT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK MEGSEMMISÍTÉSE



Ez a jel a terméken vagy a kísérő dokumentációban arra hívja fel a figyelmét, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható a háztartási hulladék közé.

A megfelelő ártalmatlanításhoz és újrafelhasználáshoz a terméket kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A fentiek alternatívájaként az EU országaiban, illetve más európai országokban, hasonló termék vásárlása esetén az elhasznált termék az üzletben is leadható. A termék

megfelelő módon történő ártalmatlanításával Ön is segíti megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. A további részletekről a helyi önkormányzati hivatal vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő hely ad tájékoztatást. Az ilyen típusú hulladékok nem megfelelő módon történő ártalmatlanítása esetén a helyi előírások értelmében bírság szabható ki.

Az Európai Unió országaiban működő vállalkozások részére

Ha elektromos vagy elektronikus berendezést kíván ártalmatlanítani, akkor erre vonatkozóan kérjen információkat a termék eladójától vagy forgalmazójától.

Megsemmisítés az Európai Unió országain kívül

Ez a jel az Európai Unióban érvényes. Amennyiben ezt a terméket ártalmatlanítani kívánja, akkor tájékoztatásért forduljon a termék eladójához vagy a helyi önkormányzati hivatal illetékes osztályához.



A termék megfelel az adott termékekre vonatkozó összes európai uniós műszaki és egyéb előírásnak.

